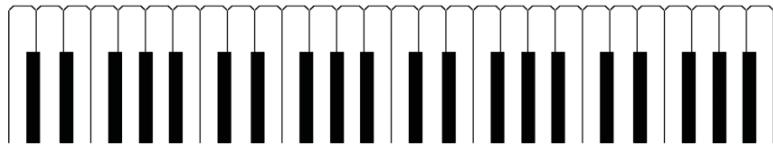


DUAS MELODIAS PORTUGUESAS

Coro y Orquesta de Cuerda



PEDRO BLANCO

Edición revisada
RAQUEL
DEL VAL



ISBN 978-3-6016946-3-4

9 783601 694634



DUAS MELODIAS PORTUGUESAS

Anjo da guarda
Noite de amores

97

Voz I Voz II

Vln. I Vln. II Vla. Vc. Cb.

cresc.

98

Voz I Voz II

Vln. I Vln. II Vla. Vc. Cb.

mf cresc. *arco*

mf cresc.

mf cresc. *arco*

cresc.

77
Vox I
77
77

Edición no venal. Prohibida su venta.

© Raquel del Val - SGAE, 2023
© Monte Heliconio Editores, 2023

Quedan rigurosamente prohibidos, sin la autorización escrita de los titulares del "copyright", bajar las imágenes establecidas en las leyes, la modificación total o parcial de esta obra por cualquier medio o procedimiento, el tratamiento informático, el alojamiento web, su uso con fines comerciales o cualquier otro uso que no sea personal y privado, así como la distribución de ejemplares de ella mediante Internet, alquileres o préstamos públicos.

Música: Pedro Blanco, 1918

ISBN: 979-0-9018948-8-4
Copia y edición: José Antonio Morcillo
Publica: Monte Heliconio Editores

DUAS MELODIAS PORTUGUESESAS

Compuestas por Pedro Blanco en 1918, su estreno lo lleva a cabo el dedicatario de la obra –Raymundo de Macedo– en el hoy desaparecido Teatro Gil Vicente de Oporto. Catalogadas con el opus 13, están escritas para coro y orquesta de cuerda. La obra se compone de dos partes –*Anjo da guarda* y *Noite de amores*– que pueden ser interpretadas de forma conjunta o independiente. La base literaria está inspirada en dos poemas homónimos de João de Deus.

RAQUEL DEL VAL

70

cresc.

Voz I

Voz II

P subito

lei - to de flo - res, mi - mo - sos, lan-gui - dos ans.

cresc.

Vln. I

Vln. II

Vla.

Vc.

Cb.

lei - to de flo - res, mi - mo - sos, lan-gui - dos ans.

ver-

ver-



52

p subito

Voz I Voz II

mur ehá - van; mas, co-mo a lu - a, pa - ssa - va a nu-vem: "sou
co mo é que a li con-fun - di das, se não - tro - ca - ram as
mhor! poist!

Vln. I Vln. II

f dim. *f dim.*

Vla. Vc.

f dim. *f dim.*

Ch.

mf dim.

mp

p

Voz I

tu - das al" re - ver - de - ci - am dea - mort

Voz II

"sou tu - al" re - ver - de - ci - am dea - mor!
as vi - das e os co - ra - ções de nos dois!

Vln. I

Vln. II

Vla.

Vc.

Ch.

Noite de amores

40

Voz I

Voz II

Vln. I

Vln. II

Vla.

Vc.

Cb.

Vln. I

Vln. II

Vla.

Vc.

Cb.

Voz I

Voz II

Vln. I

Vln. II

Vla.

Vc.

Cb.

DUAS MELODIAS PORTUGUESAS

Anjo da guarda

Pedro Blanco
Edición revisada de Raquel del Val

João de Deus
Edición musical de
José António Morello

Allegretto espressivo

IV

Violines I

Violines II

Violas

Violonchelos

Contrabajos

Vln. I

Vln. II

Vla.

Vc.

Cb.

Vln. I

Vln. II

Vla.

Vc.

Cb.

Anjo da guarda

Noite de amores

16

Voz I Mi - mo - sa noi - te de a - mo res, mi - mo - so
- que - lla es - ta - tua de - ne - ve, co - mo é que o

Voz II Mi - mo - sa noi - te de a - mo res, mi - mo - so
- que - lla es - ta - tua de - ne - ve, co - mo é que o

Vln. I

Vln. II

Vla.

Vc.

Cb.

22

Voz I al - ma ba - nhar - se - me em luz, co - mo a - que - lla que es -

Voz II al - ma ba - nhar - se - me em luz, co - mo a - que - lla que es -

Vln. I

Vln. II

Vla.

Vc.

Cb.

22

Voz I lei - to de flo con - te f res, mi - mo - sos, lan - gui - dos
fo - go con - re - ve que niao a vi des - co a - lhar?

Voz II lei - to de flo con - te f res, mi - mo - sos, lan - gui - dos
fo - go con - re - ve que niao a vi des - co a - lhar?

Vln. I

Vln. II

Vla.

Vc.

Cb.

27

Voz I pa - lha n'um tem - plo u - ma lam - pa - da ao
Voz II pa - lha n'um tem - plo u - ma lam - pa - da ao

Vln. I

Vln. II

Vla.

Vc.

Cb.

Anjo da guarda

Anjo da guarda

53

Voz I dim.

Voz II —
 dein - no - cen - te que o som - no en - le - vou.
 dim.

Voz I *mf cresc.*

Voz II —
 dein - no - cen - te que o som - no en - le - vou.
 ea - sim

Voz I *mf cresc.*

Voz II —
 ea - sim

Vln. I *dim.*

Vln. II *dim.*

Via. *dim.*

Vc. *dim.*

Cb. *dim.*

58

Voz I *dim.*

Voz II —
 hal - ma vo - ou.

Voz I *mf cresc.*

Voz II —
 hal - ma vo - ou.

Vln. I *mp*
 arco

Vln. II *mp*
 arco

Via. *mp*
 arco

Vc. *mp*
 arco

Cb. *dim.*

68

Voz I *f dim.*

Voz II co - mo a es - sén - cia de um li - rio — vó - aao cé - o min-

Vln. I *f dim.*
 pizz.

Vln. II *f dim.*
 pizz.

Vla. *f dim.*
 pizz.

Vc. *f dim.*
 pizz.

Cb. *f dim.*

68

Voz I lar! não me di - zes — por - que fi - tas em min es - se ol -

Voz II lar! não me di - zes — por - que fi - tas em min es - se ol -

Vln. I *cresc.*

Vln. II *cresc.*

Via. *cresc.*

Vc. *cresc.*

Cb. *cresc.*

Anjo da guarda

DUAS MELODIAS PORTUGUESSAS

Anjo da guarda

João de Deus
Edición musical de
José António Morello

Pedro Blanco
Edición revisada de Raquel del Val

Allegretto espressivo

Coro *Vln. I*

9

Coro

Voz I

mp cresc.

Quan-doo_a luz dos teus o - lhos con - tem - plo — sin - to_a al - ma ba-

Voz II

mp cresc.

Quan-doo_a luz dos teus o - lhos con - tem - plo — sin - to_a al - ma ba-

23

Voz

dim.

rhar - se-me em luz, co - mo_a - que - lla que es - pa - lha n'um tem - plo —

Voz II

dim.

rhar - se-me em luz, co - mo_a - que - lla que es - pa - lha n'um tem - plo —

29

Voz

f

— u - ma lâm - pa - da ao pé - deu - ma cruz |

Voz II

f

— u - ma lâm - pa - da ao pé - deu - ma cruz |

ISMN 979-0-6019916-3-4
9 780901 994884

© 2023 by Raquel del Val - SGAE
© 2023 Assigned to Monte Halcón Editores for all the world
www.raqueldelval.com



Voz I

35 *dim.*

nun - ca na_in - fān - cia pu-de_ao co - llo ma - ter - no sen - tir!

Voz II

77 *dim.*

nun - ca na_in - fān - cia pu-de_ao co - llo ma - ter - no sen - tir!

Voz I

41 *mf cresc.*

— sin - to Deus a mais cur - ta dis - tan - cia sin - to_o que_eu te não

Voz II

83 *mf cresc.* *f dim.*

— sin - to Deus a mais cur - ta dis - tan - cia sin - to_o que_eu te não

Voz I

47

po-ssó_ex-pri - min! Vac-me_à al - ma no va - go de - li - rio

Voz II

89

po-ssó_ex-pri - min! Vac-me_à al - ma no va - go de - li - rio

Voz

53 *dim.*

— de_jin - no - cen - te que_o som_no_en - le - vou, ea - sim co - mo a es -

Voz II

97 *cresc.*

— de_in - no - cen - te que_o som_no_en - le - vou, ea - sim co - mo a es -

Voz I

77 *cresc.*

gon - tea dé - bil a - in - da, tre - mi - a! Lu - a tão

Voz II

83 *cresc.*

gon - tea dé - bil a - in - da, tre - mi - a! Lu - a tão

Voz I

83 *tutta forza*

lin - da, lem - bra - me_a - in - da, já - mais!

Voz II

83 *tutta forza*

lin - da, lem - bra - me_a - in - da, já - mais!

p subito

Voz I cha - van; mas, co - mo a lu - a, pa - ssa - va_a nu-vem: "sou
mo_é que_a - li con - fun - di das, se não tro - ca - ram as
con-fun - di - das

Voz II

f dim.

Voz sén - cia de um li - rio — vó - a o cé - o min-ha al-ma vo - ou.
sén - cia de um li - rio — vó - a o cé - o min-ha al-ma vo - ou.

Voz II

cresc.

Voz I m u - a" re - ver - de - ci - am de a - mor! Ea Mi -
vi - das e os co - ra - ções de nos dois!

Voz II "sou tu - a!" re - ver - de - ci - am de a - mor! Ea Mi -
as vi - das e os co - ra - ções de nos dois!

mf cresc.

Voz I - mo - sa noi - te de a - mo - res, mi - mo - so lei - to de
- mo - sa noi - te de a - mo - res, mi - mo - so lei - to de

Voz II

mf cresc.

Voz I flo - res, mi - mo - sos, lan - gui - dos ais! ver -
Voz II flo - res, mi - mo - sos, lan - gui - dos ais! ver -

f

Voz li - zes — és tu só, an - jo meu tu - te - lar!

Voz II li - zes — és tu só, an - jo meu tu - te - lar!

DUAS MELODIAS PORTUGUESAS

Noite de amores

João de Deus
Edición musical de
José Antonio Morcillo

joao de Deus
Edición musical de
José Antonio Morcillo

Pedro Blanco
Edición revisada de Raquel del Val

Musical score for Coro and Violin I. The Coro part is in treble clef, 2/4 time, and B major. The Violin I part is in treble clef, 2/4 time, and A major. The tempo is Allegro moderato. The score consists of two staves with various musical markings and dynamics.

Allegro moderato

A single measure of musical notation for the Coro part. The staff begins with a treble clef, a key signature of four sharps, and a tempo marking of 8. The measure consists of six vertical stems, each with a small horizontal tick near the top, indicating a rhythmic value of eighth notes. The stems are grouped by vertical dashed lines into three pairs of two stems each.

८५

mp

Mi - no - sa noi - te de a - mo - res, res, mi - mo - so
- one - lla es - ra - ma - de me ve co - mo é - one o

cresc.

114

卷之三

mf cresc.

- de fo-gou-maa u - ma, ná - que - lle

- tea de - bil a - in - da, lem-bra-me-a-in-da, já - mais! — A-

da ma e - ram as on-das do mar! — Co-

da, ma, lem-bra-me-a-in-da, já - mais! —

da, ma, e - ram as on-das do mar! —

tutta forza

p subitamente

cresc.

mi - mo - sa, a - que - lle bo - tão de

me-o - lha - van, co - mo nos meus se-a - pa -

Mi - mo - sa

O - lha - van

p cresc.

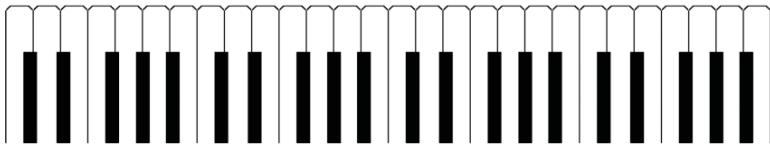
mf cresc.

dos lá - bios d'e lla, Se - nhor! mur-

e se-ac - cen - di-am de - pois! co -

DUAS MELODIAS PORTUGUESAS

Violines I



PEDRO BLANCO

Edición revisada
RAQUEL
DEL VAL



ISBN 978-84-90948-3-4

9 788490 94834



Noite de amores
Violines I

5

57

58

59

60

61

62

63

64

65 pizz.

66

67

68

69

70

71

72

73

74 arco

75 cresc.

76

77

78

79

80

81

82

83 1 1 1 1 1 1 1

84

85

86

87

88

89

90

91

92

93

94

95

96

97 9 10 11 arco

Coro

mf cresc.

f

ff

mf

Edición no venal. Prohibida su venta.

© Raquel del Val - SGAE, 2023
© Monte Heliconio Editores, 2023

Quedan rigurosamente prohibidos, sin la autorización escrita de los titulares del "copyright", bajo las sanciones establecidas en las leyes, la modificación total o parcial de esta obra por cualquier medio o procedimiento, el tratamiento informático, el alojamiento web, su uso con fines comerciales o cualquier otro uso que no sea personal y privado, así como la distribución de ejemplares de ella mediante Internet, alquileres o préstamos públicos.

Música: Pedro Blanco, 1918
Letra: João de Deus
Revisión: Raquel del Val
www.raqueldoval.com

ISBN: 979-0-9018948-8-4
Copia y edición: José Antonio Morcillo
Publicación: Monte Heliconio Editores

DUAS MELODIAS PORTUGUESAS

Noite de amores

João de Deus
Edición musical de
José Antonio MoreilloPedro Blanco
Raquel del Val
Edición revisada de Raquel del Val

Allegro moderato

8

DUAS MELODIAS PORTUGUESAS

Compuestas por Pedro Blanco en 1918, su estreno lo lleva a cabo el dedicatario de la obra –Raymundo de Macedo– en el hoy desaparecido Teatro Gil Vicente de Oporto. Catalogadas con el opus 13, están escritas para coro y orquesta de cuerda. La obra se compone de dos partes –*Anjo da guarda* y *Noite de amores*– que pueden ser interpretadas de forma conjunta o independiente. La base literaria está inspirada en dos poemas homónimos de João de Deus.

RAQUEL DEL VAL

15

22

29

36

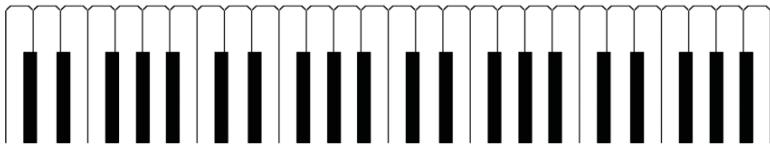
43

RAQUEL DEL VAL



DUAS MELODIAS PORTUGUESAS

Violines II



PEDRO BLANCO

Edición revisada
RAQUEL
DEL VAL



ISBN 978-3-6016946-3-4
9 783601 694634



Noite de amores
Violines II

57

58

59

60

61

62

63

64

65 pizz.

66

67

68

69

70

71

72

73

74 p

75 cresc.

76

77

78

79

80

81

82

83 8

Edición no venal. Prohibida su venta.

© Raquel del Val - SGAE, 2023
© Monte Heliconio Editores, 2023

Quedan rigurosamente prohibidos, sin la autorización escrita de los titulares del "copyright", bajo las sanciones establecidas en las leyes, la modificación total o parcial de esta obra por cualquier medio o procedimiento, el tratamiento informático, el alojamiento web, su uso con fines comerciales o cualquier otro uso que no sea personal y privado, así como la distribución de ejemplares de ella mediante Internet, alquileres o préstamos públicos.

Música: Pedro Blanco, 1918
Letra: João de Deus
Revisión: Raquel del Val
www.raquelderval.com

ISMN: 979-0-9018948-8-4
Copia y edición: José Antonio Morcillo
Publicación: Monte Heliconio Editores

DUAS MELODIAS PORTUGUESAS

Noite de amores

João de Deus
Edición musical de
José Antonio Moreillo

Pedro Blanco
Raquel del Val
Edición revisada de Raquel del Val

Allegro moderato

DUAS MELODIAS PORTUGUESAS

Compuestas por Pedro Blanco en 1918, su estreno lo lleva a cabo el dedicatario de la obra –Raymundo de Macedo– en el hoy desaparecido Teatro Gil Vicente de Oporto. Catalogadas con el opus 13, están escritas para coro y orquesta de cuerda. La obra se compone de dos partes –*Anjo da guarda* y *Noite de amores*– que pueden ser interpretadas de forma conjunta o independiente. La base literaria está inspirada en dos poemas homónimos de João de Deus.

RAQUEL DEL VAL



DUAS MELODIAS PORTUGUESAS

Anjo da guarda

João de Deus
Edición musical de
José Antonio Morelillo
Edición revisada de Raquel del Val

Allegretto espressivo

IV -

13

19

23

27

31

dim.

35

40

45

50

55

60

65

70

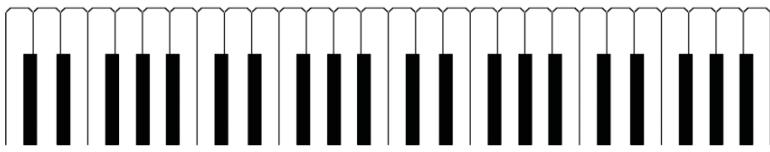
75

80

85

DUAS MELODIAS PORTUGUESAS

Violas



PEDRO BLANCO

Edición revisada
RAQUEL
DEL VAL



ISBN 978-84-90948-3-4
A standard linear barcode representing the ISBN number 978-84-90948-3-4.



Noite de amores
Violas

5

74

83

Edición no venal. Prohibida su venta.

© Raquel del Val - SGAE, 2023
© Monte Heliconio Editores, 2023

Quedan rigurosamente prohibidos, sin la autorización escrita de los titulares del "copyright", bajo las sanciones establecidas en las leyes, la modificación total o parcial de esta obra por cualquier medio o procedimiento, el tratamiento informático, el alojamiento web, su uso con fines comerciales o cualquier otro uso que no sea personal y privado, así como la distribución de ejemplares de ella mediante Internet, alquileres o préstamos públicos.

Música: Pedro Blanco, 1918

Letra: João de Deus

Revisión: Raquel del Val

www.raquelderval.com

ISBN: 979-0-9018948-8-4

Copia y edición: José Antonio Morcillo

Publicación: Monte Heliconio Editores

DUAS MELODIAS PORTUGUESSAS

Noite de amores

Joaõ de Deus
Edición musical de
José Antonio Morello

Pedro Blanco
Raquel del Val
Edición revisada de Raquel del Val

Allegro moderato

8

15

22

29

36

43

DUAS MELODIAS PORTUGUESSAS

Compuestas por Pedro Blanco en 1918, su estreno lo lleva a cabo el dedicatario de la obra –Raymundo de Macedo– en el hoy desaparecido Teatro Gil Vicente de Oporto. Catalogadas con el opus 13, están escritas para coro y orquesta de cuerda. La obra se compone de dos partes –*Anjo da guarda* y *Noite de amores*– que pueden ser interpretadas de forma conjunta o independiente. La base literaria está inspirada en dos poemas homónimos de João de Deus.

RAQUEL DEL VAL



Anjo da guarda
Violas

DUAS MELODIAS PORTUGUESAS

Anjo da guarda

João de Deus
Edición musical de
José António MorelloEdición revisada de Raquel del Val
Pedro Blanco

Allegretto espressivo

5

p

mf

cresc.

f

mf dim.

dim.

mp

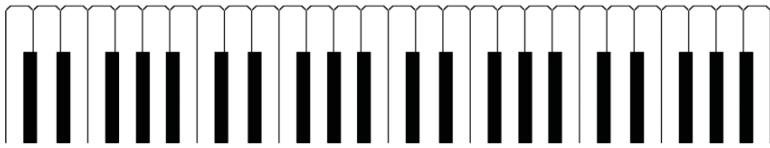
pizz.

arco

1

DUAS MELODIAS PORTUGUESAS

Violonchelos



PEDRO BLANCO

Edición revisada
**RAQUEL
DEL VAL**



ISBN 978-84-6016946-4
9 788460 169464



DUAS MELODIAS PORTUGUESSAS

Noite de amores

Joaão de Deus
Edición musical de
José Antonio Moreillo

Pedro Blanco
Raquel del Val
Edición revisada de Raquel del Val

Allegro moderato
pizz.



6

11

cresc.

mf

arc.

dim.

This section of the score shows measures 6 through 11. Measure 6 starts with a dynamic of ***mp***. Measures 7 and 8 continue with eighth notes and vertical stems. Measure 9 begins with a dynamic of ***cresc.***, followed by a dynamic of ***mf***. Measure 10 features a dynamic of ***arc.*** (arcade). Measure 11 ends with a dynamic of ***dim.***.

17

pizz.

p

This section shows measures 17 through 23. Measure 17 starts with a dynamic of ***pizz.*** and a dynamic of ***p***. Measures 18 and 19 continue with eighth notes and vertical stems. Measures 20 and 21 show eighth notes with stems pointing up. Measure 22 ends with a dynamic of ***p***.

23

This section shows measures 23 through 29. Measures 23 and 24 continue with eighth notes and vertical stems. Measures 25 and 26 show eighth notes with stems pointing up. Measure 27 ends with a dynamic of ***p***.

29

This section shows measures 29 through 35. Measures 29 and 30 continue with eighth notes and vertical stems. Measures 31 and 32 show eighth notes with stems pointing up. Measure 33 ends with a dynamic of ***p***.

35

div.

unis.

div.

unis.

p cresc.

This section shows measures 35 through 41. Measures 35 and 36 begin with dynamics of ***div.*** and ***unis.***. Measures 37 and 38 continue with eighth notes and vertical stems. Measures 39 and 40 show eighth notes with stems pointing up. Measure 41 ends with a dynamic of ***p cresc.***.

41



DUAS MELODIAS PORTUGUESAS

Anjo da guarda

João de Deus

Edición musical de

José Antonio Morello

dim.

Pedro Blanco

Edición revisada de Raquel del Val

Allegretto espressivo

Anjo da guarda
Violonchelos

DUAS MELODIAS PORTUGUESAS

João de Deus
Edición musical de
José Antonio Morcillo

Anjo da guarda

Pedro Blanco
Edición revisada de Raquel del Val

Allegretto espressivo

Staff 1 (Treble Clef):

- Measure 1: **p**, arco
- Measure 2: **p**, unis.
- Measure 3: **p**, unis.
- Measure 4: **p**, cresc.
- Measure 5: **p**, pizz.
- Measure 6: **p**, arco
- Measure 7: **p**, cresc.
- Measure 8: **p**, arco
- Measure 9: **p**, cresc.
- Measure 10: **p**, arco
- Measure 11: **p**, cresc.
- Measure 12: **p**, arco
- Measure 13: **p**, cresc.
- Measure 14: **p**, arco
- Measure 15: **p**, cresc.
- Measure 16: **p**, arco
- Measure 17: **p**, cresc.
- Measure 18: **f**, arco
- Measure 19: **f**, cresc.
- Measure 20: **f**, arco
- Measure 21: **f**, cresc.
- Measure 22: **f**, arco
- Measure 23: **f**, cresc.
- Measure 24: **f**, arco
- Measure 25: **f**, dim.

Staff 2 (Bass Clef):

- Measure 26: **p**, pizz.
- Measure 27: **p**, arco
- Measure 28: **p**, cresc.
- Measure 29: **p**, arco
- Measure 30: **p**, cresc.
- Measure 31: **p**, arco
- Measure 32: **p**, cresc.
- Measure 33: **p**, arco
- Measure 34: **p**, cresc.
- Measure 35: **p**, arco
- Measure 36: **p**, cresc.
- Measure 37: **p**, arco
- Measure 38: **p**, cresc.
- Measure 39: **p**, arco
- Measure 40: **p**, cresc.
- Measure 41: **p**, arco
- Measure 42: **p**, cresc.
- Measure 43: **p**, arco
- Measure 44: **p**, cresc.
- Measure 45: **p**, arco
- Measure 46: **p**, cresc.
- Measure 47: **p**, arco
- Measure 48: **p**, cresc.
- Measure 49: **p**, arco
- Measure 50: **p**, cresc.
- Measure 51: **p**, arco
- Measure 52: **p**, cresc.
- Measure 53: **p**, arco
- Measure 54: **p**, cresc.
- Measure 55: **p**, arco
- Measure 56: **p**, cresc.
- Measure 57: **p**, arco
- Measure 58: **p**, cresc.
- Measure 59: **p**, arco
- Measure 60: **p**, cresc.
- Measure 61: **p**, arco
- Measure 62: **p**, cresc.
- Measure 63: **p**, arco
- Measure 64: **p**, cresc.
- Measure 65: **p**, arco
- Measure 66: **p**, cresc.
- Measure 67: **p**, arco
- Measure 68: **p**, cresc.
- Measure 69: **p**, arco
- Measure 70: **p**, cresc.
- Measure 71: **p**, arco
- Measure 72: **p**, cresc.
- Measure 73: **p**, arco
- Measure 74: **p**, cresc.

ISMN 979-0-6016946-3-4
9 780890 189484

© 2023 by Raquel del Val - SGAE
© 2023 Assigned to Monte Halcón Editors for all the world
www.raqueldelval.com



DUAS MELODIAS PORTUGUESAS

Noite de amores

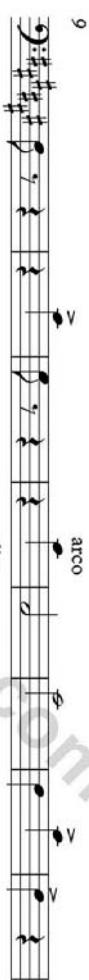
João de Deus
Edición musical de
José António Morello

Edición revisada de Raquel del Val

Pedro Blanco
pizz.

Allegro moderato
pizz.
mp

9
dim.
arco
cresc.
mf



17
pizz.
v



25
v



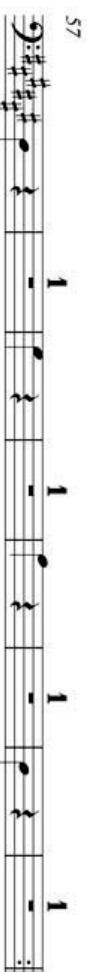
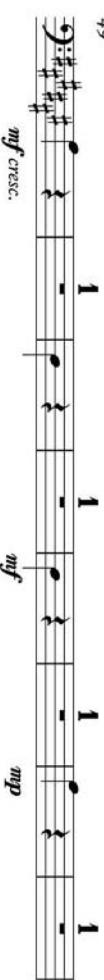
33
v



41
pp



49
mf cresc.
mf



65



73



81



89



97

